

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.  
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno  
BA

29825  
R. Z. 2000  
500 9208081

## EX Bolla Consegna / Lieferschein

|                                                        |                                                        |                                                 |
|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| No. bolla cons.<br>Lieferschein-Nr.<br><b>36902407</b> | Num. spediz.<br>Sendungs-Nr.<br><b>49386979</b>        | Giorno Sped.<br>Versandtag<br><b>2019-04-09</b> |
| Cod. cl.<br>Kunden-Nr.<br><b>024466</b>                | Codice fornitore<br>Lieferanten-Nr.<br><b>91000733</b> | Pagina<br>Seite<br><b>1</b>                     |
| Ns. rif.<br>Unsere Zeichen<br><b>WP/IWS-P21</b>        | Tel. int.<br>Hausruf                                   |                                                 |

Indirizzo spediz. / Versandschrift

Magna PT S.p.A.  
Stab 100  
V Dei Ciclamini 4  
IT-70026 Modugno

BA

POSTO SCARIC: 14248

Confero distribuzione / zustellender Spediteur

ML-Express & Logistics GmbH 5100  
Edisonstr. 8a  
DE-63477 Maintal

Trasporto speci

Condiz. consegna / Lieferbedingungen

DAP

Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

MODUGNO

| No. pos.<br>Pos.-Nr. | No. art. / Sach-Nr.<br>Cod.var. / Var.-Nr.             | Nr-art-clie / KD-Sach-Nr.<br>Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung | Quantità / Menge | Indice collo / Kolli - Index |
|----------------------|--------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|------------------|------------------------------|
|                      |                                                        | VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728<br>FORNITURA EU                  |                  |                              |
| *****                | Numero d'ordine                                        | 0198380                                                                |                  |                              |
|                      | Bolla                                                  | 36902407                                                               |                  |                              |
|                      | Magazzino                                              | 61/5061                                                                |                  |                              |
|                      | N. ordine cliente                                      | 550003885802                                                           |                  |                              |
|                      | Vostro riferimento                                     | 413                                                                    |                  |                              |
|                      | Dati supplementari                                     | 20170823                                                               |                  |                              |
| 0010                 | Nr-art-clie                                            | 9009019876                                                             |                  |                              |
|                      |                                                        | 089014723-0000-10                                                      |                  |                              |
|                      | 089-014-723                                            | F-609155.12.RH#W                                                       |                  |                              |
|                      |                                                        | COM-Code DI                                                            |                  |                              |
|                      | Paese origine                                          | GERMANIA                                                               |                  |                              |
|                      | Charge                                                 | 0033573215                                                             | di cui           |                              |
|                      | Charge                                                 | 0033573215                                                             | di cui           |                              |
|                      | Charge                                                 | 0033573215                                                             | di cui           |                              |
|                      | Lista imballi del DDT (gestione vuoti):                |                                                                        |                  |                              |
|                      | 120 KLT P-14-R3215-1 RAL 5003 saph irblau-             |                                                                        |                  |                              |
|                      | 300X200X147, 20-14-02-90                               |                                                                        |                  |                              |
|                      | 3 Deckel P-38-A0806 RAL 9011 gra phitschwarz,          |                                                                        |                  |                              |
|                      | Schaeffler Group, 812X612X53, PP-RG (PM), 20-38        |                                                                        |                  |                              |
|                      | 3 Flachpalette P-26-SGP1 800X600 X160,                 |                                                                        |                  |                              |
|                      | schwarz, Polyethylen und Polypropylen, 20-26-02-90, S1 |                                                                        |                  |                              |
|                      | Lista pacchi per spediz.:                              |                                                                        |                  |                              |
|                      | Nrsped/Index Kolli                                     | Peso L.                                                                | tara             | Nr.espresso                  |
| MW Pal               | 800 X 600 X 895 mm                                     |                                                                        |                  |                              |
|                      | 49386979-001                                           | 962512148                                                              | 406,6            | 35,1 340476439625121481      |
|                      | 49386979-002                                           | 962509791                                                              | 406,8            | 35,3 340476439625097915      |
|                      | 49386979-003                                           | 962513021                                                              | 406,4            | 34,9 340476439625130216      |
| Somma per spediz.    | 49386979                                               | 3 colli                                                                | 1219,8 105,3     | 1,289 m3                     |
|                      | ML-Express & Logistics GmbH                            |                                                                        |                  |                              |
|                      | Continuazione 2                                        |                                                                        |                  |                              |

**KUEHNE+NAGEL s.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 6480  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio:  
Quantità Imballi: 3  
Conformità alle schede di imballo: ☒ NO  
Data controllo: *10/04/19*  
Firma: *[Signature]*

6480

Descriz. clienti

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3  
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0  
Fax +49 9132 82-4950

19:47

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1-3 · DE-91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.  
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno  
BA

## EX Bolla Consegna / Lieferschein

|                                     |                                     |                            |
|-------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|
| No. bolla cons.<br>Lieferschein-Nr. | Num. spediz.<br>Sendungs-Nr.        | Giorno Sped.<br>Versandtag |
| 36902407                            | 49386979                            | 2019-04-09                 |
| Cod. cl.<br>Kunden-Nr.              | Codice fornitore<br>Lieferanten-Nr. | Pagina<br>Seite            |
| 024466                              | 91000733                            | 2                          |
| Ns. rif.<br>Unsere Zeichen          | Tel. Int.<br>Hausruf                |                            |
| WP/IWS-P21                          |                                     |                            |

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.  
Stab 100  
V Dei Ciclamini 4  
IT-70026 Modugno BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

ML-Express & Logistics GmbH 5100  
Edisonstr. 8a  
DE-63477 Maintal

Trasporto speci

Condiz. consegna / Lieferbedingungen

DAP

Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

MODUGNO

| No. pos.<br>Pos.-Nr.                                                                                                                                                                     | No. art. / Sach-Nr.<br>Cod. var. / Var.-Nr. | Nr. art. cliente / KD-Sach-Nr.<br>Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung | Quantità / Menge | Indice collo / Kolli - Index |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|------------------|------------------------------|
| <b>AVIEXP36902407</b><br>A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo<br>INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.                      |                                             |                                                                             |                  |                              |
| Ufficio Spedizioni<br>Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3<br>DE-91074 Herzogenaurach<br>SI/HZA-SLEL Manuel Dronsgalla, Tel. +49 (9132) 82-86746, Fax +49 (9132) 82-457 |                                             |                                                                             |                  |                              |

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3  
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0  
Fax +49 9132 82-4950

19:47

|                                                                                                                                                             |                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| 1) Versender/Lieferant<br><b>Schaeffler Technologies AG &amp; Co. KG</b><br>Industriestrasse 1 - 3<br>DE-91074 Herzogenaurach                               |                        | 2) Codice fornitore<br><b>91000733</b>                                                                                                                                                                                                                                                                   |                    | 3) Speditionsauftrags-Nr.<br><b>49386979</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                          |
| 5) Beladestelle<br><b>Werk 30, Industriestraße 1-3</b><br>DE-91074 Herzogenaurach                                                                           |                        | 4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur<br><b>SPEDITIONSaufTRAG</b>                                                                                                                                                                                                                                      |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                          |
| 8) Sendungsnummer<br><b>49386979</b>                                                                                                                        |                        | 6) Data<br><b>2019-04-09</b>                                                                                                                                                                                                                                                                             |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                          |
| 11) Destinät.<br><b>Magna PT S.p.A.</b><br><b>V Dei Ciclamini 4</b><br><b>IT-70026 Modugno</b><br><b>BA</b>                                                 |                        | 7) Relations-Nr.<br><div style="border: 1px solid black; width: 100px; height: 30px; margin: 5px auto;"></div>                                                                                                                                                                                           |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                          |
| 14) Anliefer-/Abladestelle<br><b>Magna PT S.p.A.</b><br><b>Stab 100</b><br><b>V Dei Ciclamini 4</b><br><b>IT-70026 Modugno</b><br><b>POSTO SCARIC 14248</b> |                        | 9) Versandspediteur<br><b>ML-Express &amp; Logistics GmbH 5100</b><br><b>Zentrale</b><br><b>Edisonstr. 8a</b><br><b>DE-63477 Maintal</b><br>Telefon <b>0800 03777-60</b> Telefax<br>13) Bordero-Ladellste-Nr.<br>15) Versendervermerk für den Versandspediteur<br><b>Bitte mit LS oder WBS zustellen</b> |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                          |
| 12) Cod.cl.<br><b>24466</b>                                                                                                                                 |                        | 10) Spediteur-Nr.<br>16) Eintreff-Datum<br>17) Eintreff-Zeit                                                                                                                                                                                                                                             |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                          |
| 18) Zeichen und Nr./Lieferschei-Nr./Zeit<br><b>36902407</b>                                                                                                 | 19) Numero<br><b>3</b> | 20) Packaging Type<br><b>MW Pal</b>                                                                                                                                                                                                                                                                      | 21) SF<br><b>0</b> | 22) Inhalt<br><b>Rollenlager, spanlos</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 23) Lademittelgewicht kg<br><b>105,2</b> |
| 24) Bruttogewicht kg<br><b>1219,8</b>                                                                                                                       |                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                    | 25) Descriz. clienti<br><b>Lista imballo per spediz.:<br/>         120 KLT P-14-R3215-1 RAL 5003 saph irblau-<br/>         300X200X147, 20-14-02-90<br/>         3 Deckel P-38-A0806 RAL 9011 gra phitschwarz,<br/>         Schaeffler Group, 812X612X53, PP-RG (PM), 20-38<br/>         3 Flachpalette P-26-SGP1 800X600 X160,<br/>         schwarz, Polyethylen und Polypropylen, 20-26-02-90, S1</b> |                                          |
| Tot.<br><b>3</b>                                                                                                                                            |                        | 26) Rauminhalt m3/Lademeter<br><b>1,289</b>                                                                                                                                                                                                                                                              |                    | 27) Summen<br><b>105,2</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                          |
| 28) 1219,8                                                                                                                                                  |                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                          |
| 29) Gefahrgut UN-Nr.:<br>Gefahrgut-Bezeichnung<br><br>Gefahrzettelmuster-Nr.<br>Verpackungsguppe<br>Nettomasse kg/l<br>Hinweise auf Sondervorschriften      |                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                          |
| 30) Francatur<br><b>DAP</b>                                                                                                                                 |                        | 31) Warenwert für Transportversicherung<br><b>Cliente viet</b>                                                                                                                                                                                                                                           |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 32) Versender-Nachnahme                  |
| 33) Anlagen<br><b>Lieferschein(e)</b><br><b>Bolla Consegna 36902407</b>                                                                                     |                        | 34) Auftragsnummer Kunde<br>36) Transportmittel-Nr.<br>37) LKW-Code<br>38) Nat.spediz                                                                                                                                                                                                                    |                    | 35) Kontierung<br>39) Abrechnungs-Schl.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                          |
| 41) Übernahmebestätigung des Fahrers:<br>Oblige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Z                                                                |                        | 40) Empfangsbestätigung des Warenempfängers:<br>Oblige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand erhalten.                                                                                                                                                                                      |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                          |
| Data<br>Ora<br>firma                                                                                                                                        |                        | Firmenstempel/Unterschrift                                                                                                                                                                                                                                                                               |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                          |
| 43) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Spediteurbedin<br>neusten Fassung.                                                                                  |                        | 42) Die Sendung enthält<br>Euro-Flach-Pal. (FP)<br>Euro-Gitter-Pal. (GP)                                                                                                                                                                                                                                 |                    | davon getauscht<br>Euro-Flach-Pal. (FP)<br>Euro-Gitter-Pal. (GP)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                          |
| 46) für<br>Stabillimento di destinazione                                                                                                                    |                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                          |
| (Platz für Barcodefelder)                                                                                                                                   |                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                          |

# Übernahmebeleg

## INTERNATIONALER FRACHTBRIEF INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegen-  
seitigen Abmachung den Bestimmungen des  
Übereinkommens über den Beförderungsvertrag  
im internationalen Straßengüterverkehr (CMR)

This carriage is subject, notwithstanding  
any contrary agreement with the  
Convention on the Contract in  
International Road Transport (CMR)

Ce transport est soumis, nonobstant toute  
clause contraire, à la Convention relative  
au Contrat des Transports Internationaux  
de Marchandises par Route (CMR)

|                                                                                                                                                                                                                                         |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| <b>1 Absender (Name, Anschrift, Land)</b><br>Sender (Name, Address, country) / Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><b>Schaeffler Technologies</b><br><b>AG &amp; Co. KG</b><br><b>Industriestraße 1-3</b><br><b>91074 Herzogenaurach</b> |  |
| <b>2 Empfänger (Name, Anschrift, Land)</b><br>Addressee (Name, Address, country) / Destinataire (nom, adresse, pays)<br>[Handwritten: ...]                                                                                              |  |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes</b><br>Place of Delivery / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br><b>Schaeffler Technologies</b>                                                                                             |  |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes</b><br>Place and date of taking over / Lieu et date où le colis est pris en charge de la marchandise<br><b>Industriestraße 1-3</b><br><b>91074 Herzogenaurach</b><br><b>9.04.11</b>            |  |
| <b>5 Beigefügte Dokumente</b><br>Attached Documents / Documents annexes                                                                                                                                                                 |  |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| <b>16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land)</b><br>Carrier (Name, address, country) / Transporteur (nom, adresse, pays)<br><b>ML</b><br><b>Express &amp; Logistics GmbH</b><br>Edisonstr. 8 A - D-63477 Maintal<br>Tel: +49 (0) 6181 / 42 32 - 800<br>Fax: +49 (0) 6181 / 42 32 - 819<br>info@ml-express.com<br>www.ml-express.com |  |
| <b>17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)</b><br>Subsequent Carrier (Name, address, country) / Transporteur successeur (nom, adresse, pays)<br>[Handwritten: ...]                                                                                                                                                   |  |
| <b>18 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers</b><br>Reservations and Observations of the Carrier / Réserves et observations du transporteur                                                                                                                                                                                 |  |

|                                                                              |                                                                        |                                                                    |                                                                                   |                                                                     |                                                                |                                                 |
|------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| <b>6 Kennzeichen und Nummern</b><br>Identity and Number / Marques et numéros | <b>7 Anzahl der Packstücke</b><br>Number of packages / Nombre de colis | <b>8 Art der Verpackung</b><br>Type of packages / Mode d'emballage | <b>9 Bezeichnung des Gutes</b><br>Description of Goods / Nature de la marchandise | <b>10 Statistiknummer</b><br>No. of statistics / No. de statistique | <b>11 Bruttogewicht in kg</b><br>Gross Weight / Poids brut, kg | <b>12 Umfang in m³</b><br>Volume m³ / Cubage m³ |
| [Handwritten: ...]                                                           |                                                                        |                                                                    |                                                                                   |                                                                     |                                                                |                                                 |

|                                                                                                                                                                                                            |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |                                                                        |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------------------------------------------|
| <b>13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)</b><br>Instructions of the Sender (customs and other formalities) / Instructions de l'expéditeur (formalités douaniers et autres) |  | <b>19 Zu zahlen vom:</b><br>payable by / À payer par<br>Fracht / Freight / Prix de transport<br>Ermäßigungen / Reductions / Réductions<br>Zwischensumme / Subtotal / Somme<br>Zuschläge / Supplements / Suppléments<br>Nebengebühren / Incidental fees / Frais accessoires<br>Sonstiges / Other / Divers<br>Gesamtsumme / Total / Total à payer |  | Absender / Sender / Expéditeur<br>Empfänger / Addressee / Destinataire |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                                                                                                    |                                                                                      |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>14 Rückerstattung</b><br>Reimbursement / Remboursement<br><input type="checkbox"/> Frei / Free / Franco<br><input type="checkbox"/> Unfrei / Not free / Port d) | <b>20 Besondere Vereinbarungen</b><br>special agreements / Conventions particulières |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                          |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>21 Ausgefertigt in</b><br>Established in / Établi à<br><b>Schaeffler Technologies</b><br><b>AG &amp; Co. KG</b><br><b>Industriestraße 1-3</b><br><b>91074 Herzogenaurach</b><br>Unterschrift und Stempel des Absenders / The signature and stamp of the sender / Signature et tampon de l'expéditeur | <b>23</b><br><b>ML - Express &amp; Logistics GmbH</b><br><b>Edisonstr. 8 A - D-63477 Maintal</b><br><b>www.ml-express.com</b><br>Unterschrift und Stempel des Frachtführers / The signature and stamp of the carrier / Signature et tampon du transporteur | <b>24 Gut empfangen</b><br>Réception des marchandises / Receipt of Goods<br>am / the / le 20<br>Unterschrift und Stempel des Empfängers / The signature and stamp of the addressee / Signature et tampon du destinataire |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>25 Angaben zur Ermittlung der Gesamtentfernung, mit Grenzübergängen</b><br>Data used to determine the total distance, including border crossings / Les données utilisées pour déterminer la distance totale, y compris les passages frontalières<br>von / from / de bis / to / à km |                                                                                  | <b>28 Berechnung des Beförderungsentgelts</b><br>Calculation of the transport rates / Calcul du prix de transport<br>frachtpf. Gewicht in kg / Weight, kg / Poids à l'expédition, kg<br>Sonstiges / Others / Autres<br>Güterarten / Types of goods / Marchandises<br>Währung / Currency / Monnaie<br>Frachtsatz / Freight rate / Tarif<br>Beförderungsentgelt / Total / Somme total |                                                                                                 |
| <b>26 Vertragspartner des Frachtführers ist - kein - Hilfgewerbetreibender</b><br>Im Sinne des anzuwendenden Tarifs                                                                                                                                                                    |                                                                                  | <b>27 Arml. Kennzeichen</b><br>registration number / numéro d'immatriculation<br>Nutzlast in kg / net weight max. / max. le poids net<br>Ktz / Lorry / Camion<br>Anhänger / Trailer / Remorque                                                                                                                                                                                      |                                                                                                 |
| Benutzte Genehmigungs-Nr. <input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EU <input type="checkbox"/> CEMT                                                                                                                               |                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                 |
| <b>Lademittel</b><br>angeliefert delivered / livrés<br><b>EURO-Pal.</b><br>Euro-Pallets / Palettes Euro                                                                                                                                                                                | geladen loaded / chargés<br><b>Gitter-Box</b><br>Mesh Pallets / Grilles Palettes | angeliefert delivered / livrés<br>geladen loaded / chargés<br>Differenz Difference / Différence                                                                                                                                                                                                                                                                                     | angeliefert delivered / livrés<br>geladen loaded / chargés<br>Differenz Difference / Différence |

|                                                                      |                                                                                      |                                                                    |                                                |                                                                   |                                               |                                                                   |                                         |
|----------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| <b>1. Blatt (weiß)</b><br>1st leaf (white)<br>1er exemplaire (blanc) | <b>Rechnung für Auftraggeber</b><br>Invoice for the client<br>Facture pour le client | <b>2. Blatt (grün)</b><br>2nd leaf (green)<br>2e exemplaire (vert) | <b>Frachtführer</b><br>Carrier<br>Transporteur | <b>3. Blatt (blau)</b><br>3rd leaf (blue)<br>3e exemplaire (bleu) | <b>Empfänger</b><br>Addressee<br>Destinataire | <b>4. Blatt (rot)</b><br>4th leaf (rose)<br>4e exemplaire (rouge) | <b>Absender</b><br>Sender<br>Expéditeur |
|----------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|

Die mit fett gedruckten Linien eingetragenen Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.  
 The lines with bold letters must be filled in by the carrier.  
 Les parties encadrées en lettres grasses doivent être remplies par le transporteur.

Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders  
 To be completed under the responsibility of the sender  
 À remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

21+22 einschließlich  
 including  
 y compris et

Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben:  
 For dangerous goods, except the possible certificate, indicate on the last line of the column: the class, the number and, if applicable, the label.  
 "En cas de marchandises dangereuses, il est nécessaire d'indiquer dans la dernière ligne de la colonne la classe, le numéro et, le cas échéant, l'étiquette."

Nachdruck vorbehalten! All rights reserved! Reproduction interdite! Rückrufnachricht 3.0

303422